



Восемнадцатая сессия
Астана (Казахстан), 5-8 октября 2009 года
Пункт 22 предварительной повестки дня

ВЫБОРЫ ЧЛЕНОВ СОВЕТА

Примечание Генерального секретаря

В прилагаемом документе Генеральный секретарь направляет Ассамблее необходимую информацию о составе Исполнительного совета, географическом распределении среди его членов по шести регионам, а также о числе новых мест, которые должны быть выделены каждому региону для избрания половины членов Совета в соответствии с действующими уставными и нормативными положениями.

ВЫБОРЫ ЧЛЕНОВ СОВЕТА

1. Генеральная ассамблея на каждой своей сессии должна избирать половину состава Исполнительного совета в соответствии с положениями Статьи 14.1 Устава Организации, которая гласит:

«Совет состоит из Действительных членов, избранных Ассамблеей по принципу: один на каждые пять Действительных членов, в соответствии с Правилами процедуры, разработанными Ассамблеей. При выборах членов Совета следует стремиться к справедливому и равному географическому распределению».

2. Это положение воспроизводится в правиле 1.1 Правил процедуры Исполнительного совета.

3. Статья 15 Устава также предусматривает, что:

«Срок полномочий членов Совета - четыре года (...). Каждые два года переизбирается половина членов Совета».

4. Это положение воспроизводится в правиле 55.1 Правил процедуры Генеральной ассамблеи, пункт 4 которого гласит:

«Полномочия членов Совета вступают в силу немедленно после их избрания Ассамблеей и заканчиваются с избранием их преемников».

5. Из Статьи 14.1 Устава следует, что число мест в Совете определяется общим числом Действительных членов Организации. Для обеспечения, по мере возможности, справедливого и равного географического представительства, число мест по регионам рассчитывается по принципу предоставления одного места в Совете на каждые пять членов из общего числа членов одного и того же региона.

6. В ходе Ассамблеи в Организации будет насчитываться, по всей вероятности, 154 Действительных члена, что явствует из Приложения 1, учитывая кандидатуру Вануату, подлежащую утверждению Генеральной ассамблеей. В связи с этим и в соответствии со Статьей 14.1 Устава, в состав Совета, действующего в период между восемнадцатой и девятнадцатой сессиями Ассамблеи, будут входить, как в настоящий момент, 30 членов, а также Испания в качестве постоянного члена.

7. В Приложении 2 приводится нынешний членский состав Исполнительного совета. Следует напомнить членам, что на последней сессии Генеральной ассамблеи Комиссия для Американского региона приняла решение разделить срок полномочий одного из своих мест между Мексикой и Сальвадором. Ввиду неудобств, проистекающих из этой запутанной ситуации, Генеральный секретарь считает необходимым более строго следовать статье 15 Устава, определяющей срок полномочий в четыре года, и по мере возможности избегать разделения этого срока.

8. Кроме того, в силу сложившихся в прошлом обстоятельств, число мест, выделяемых Южной Азии, значительно колеблется от одной сессии Генеральной ассамблеи к другой, если регион получал так называемое «плавающее» место. Два места могли быть получены в этом году и ни одного не будет получено в 2011 году. Для выхода из сложившейся ситуации, Генеральный секретарь предлагает Комиссии для Южной Азии предоставить одному из своих кандидатов срок полномочий на четыре года, который должен истечь в 2013 году, а другому – срок полномочий на два года вплоть до 2011 года, наподобие тому, как это было сделано в отношении Ближнего Востока на сессии Ассамблеи в 2007 году. Таким образом, это позволит, начиная с 2011 года, еще более сбалансировать число выделяемых мест. Подобное предложение может быть сделано региону Восточной Азии и Тихого океана на сессии Генеральной ассамблеи 2011 года.

9. В приложении 3 дается четкое представление о сроках полномочий в разбивке по регионам со времени создания ВТО.

10. Таблица в Приложении 4 отражает положение с учетом представления других возможных кандидатур новых членов или снятия своей кандидатуры каким-либо членом. Само собой разумеется, что в таком случае в ниже следующие данные будут внесены соответствующие изменения.

11. В колонке 5 Приложения 4 показано, что во время проведения восемнадцатой сессии Генеральной ассамблеи истекает срок полномочий пятнадцати членов. В колонке 6 показано, что в Совет должны быть избраны двенадцать Действительных членов, исходя из соотношения один член Совета на каждые пять Действительных членов, т.е.:

Африка	4 места
Американский регион	2 места
Восточная Азия и Тихоокеанский регион	ни одного места
Южная Азия	1 место
Европа	4 места
Ближний Восток	1 место
ВСЕГО	12 мест

12. В колонке 7 показано, что для представления 19 оставшихся Действительных членов, в Совет следует избрать три дополнительных члена. Вследствие этого для распределения между всеми регионами потребуется провести выборы на три места, соответствующие избыточным членам (так называемые «плавающие» места).

13. Три остающиеся места, подлежащие распределению на сессии Генеральной ассамблеи для достижения общего числа в 30 мест, не соответствуют в точности расчету, исходящему из пяти членов того или иного из шести регионов Организации, но проистекают из добавления избыточных членов по разным регионам, а именно:

Африка	3 члена
Американский регион	3 члена
Восточная Азия и Тихоокеанский регион	3 члена
Южная Азия	4 члена
Европа	4 члена
Ближний Восток	2 члена
ВСЕГО	19 членов

Это общее число дает право на распределение трех так называемых «плавающих» мест, как явствует из таблицы в приложении 4.

14. В прошлом неоднократно удавалось на основе предложений, сформулированных Региональными комиссиями, достигать предварительного консенсуса по распределению мест различных регионов, а также мест, соответствующих избыточным членам. С этой целью достаточно будет оценить, должны ли три так называемые «плавающие» места быть предоставлены регионам, располагающим наибольшим числом избыточных членов. В этом случае, регионы Южной Азии и Европы представляют четырех остающихся членов после первого распределения, а регионы Африки и Америки представляют трех остающихся членов. Регион Восточной Азии и Тихого океана, не участвующий в этом году в процессе обновления своих членов в Совете, должен быть исключен.

15. К моменту подготовки данного документа нижеследующие государства уведомили Секретариат (дата уведомления приводится в скобках) о своем намерении представить свои кандидатуры на места в Совете на период 2009-2013 гг.:

АФРИКА (право на четыре места)

Мозамбик (26 марта 2009 г.) (перевыборы)
Нигерия (22 июня 2009 г.)

АМЕРИКАНСКИЙ РЕГИОН (право на два места)

Аргентина (12 мая 2009 г.) (перевыборы)
Венесуэла (9 июня 2009 г.)
Колумбия (15 июня 2009 г.)
Коста-Рика (26 июня 2009 г.) (перевыборы)
Ямайка (18 июня 2009 г.)

ЮЖНАЯ АЗИЯ (право на одно место)

Индия (13 мая 2009 г.) (перевыборы)
Мальдивские Острова (1 июня 2009 г.)

ЕВРОПА (право на четыре места)

Азербайджан (8 мая 2009 г.)
Болгария (17 марта 2009 г.)
Германия (4 мая 2009 г.) (перевыборы)
Румыния (6 марта 2009 г.)
Словения (3 июня 2009 г.)
Хорватия (25 мая 2009 г.)

БЛИЖНИЙ ВОСТОК (право на одно место)

Египет (10 июня 2009 г.) (перевыборы)

16. В случае поступления в Секретариат любых других кандидатур до начала работы Ассамблеи, они будут указаны в добавлении к данному документу.

17. Следует напомнить, что в решениях Исполнительного совета 4(XXXIII) и 4(XXXIV) рекомендуется, что «... в Исполнительный совет могут быть избраны только те члены Организации, которые не имеют необоснованных задолженностей (параграф 13 Финансовых правил, прилагаемых к Уставу)».

18. Генеральной ассамблее предлагается провести выборы пятнадцати членов в Исполнительный совет на период между восемнадцатой и двадцатой сессиями Генеральной ассамблеи.

ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ВСЕМИРНОЙ ТУРИСТСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ 154

	Albania Andorra Armenia Austria Azerbaijan Belarus Bosnia & Herzegovina Bulgaria Croatia Cyprus Czech Republic France Georgia Germany Greece	Hungary Israel Italy Kazakhstan Kyrgyzstan Latvia Lithuania Malta Monaco Montenegro Netherlands Norway Poland Portugal Republic of Moldova	Romania Russian Federation San Marino Serbia Slovakia Slovenia Spain Switzerland The FYROM Tajikistan Turkey Turkmenistan Ukraine Uzbekistan	Bahrain Egypt Iraq Jordan Kuwait Lebanon Libyan Arab Jamahiriya Oman Qatar Saudi Arabia Syrian Arab Republic. Yemen	Afghanistan Bangladesh Bhutan India Iran Maldives Nepal Pakistan Sri Lanka	Australia Brunei Darussalam Cambodia China DPR of Korea Fiji Indonesia Japan Lao PDR Malaysia Mongolia Papua New Guinea Philippines Rep. of Korea Thailand Timor-Leste Vanuatu (*) Viet Nam
Argentina Bahamas Bolivia Brazil Canada Chile Colombia Costa Rica Cuba Dominican Rep Ecuador El Salvador Guatemala Haiti Honduras Jamaica Mexico Nicaragua Panama Paraguay Peru Uruguay Venezuela	CEU 44			CME 12	CSA 9	CAP 18
	Algeria Angola Benin Botswana Burkina Faso Burundi Cameroon Cape Verde Central African Rep. Chad Congo Côte d'Ivoire Dem. Rep. of the Congo Djibouti Equatorial Guinea Eritrea	Ethiopia Gabon Gambia Ghana Guinea Guinea-Bissau Kenya Lesotho Madagascar Malawi Mali Mauritania Mauritius Morocco Mozambique Namibia	Niger Nigeria Rwanda Sao Tome and-Principe Senegal Seychelles Sierra Leone South Africa Sudan Swaziland Togo Tunisia Uganda United R. of Tanzania Zambia Zimbabwe			(*) Подлежит утверждению Генеральной ассамблеей
CAM 23	CAF 48					

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

ЧЛЕНСКИЙ СОСТАВ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА

		МАНДАТ ЗАКАНЧИВАЕТСЯ В	
РЕГИОН	ЧЛЕНЫ	2009	2011
А Ф Р И К А	Алжир	-----→	
	Бенин	-----→	
	Камерун	-----→	
	Эритрея	-----→	
	Гана	-----	
	Мали	→	
	Марокко	-----	
	Мозамбик	→	
	Сенегал	→	
	Тунис	-----→	
А М Е Р И К А Н С К И Й РЕГИОН	Аргентина	-----→	
	Бразилия	-----	
	Коста-Рика	→	
	Доминик. Республика	-----→	
	Мексика/Сальвадор	-----→	
		-----→	
В О С Т О Ч Н А Я А З И Я И Т И Х О К Е А Н С К И Й РЕГИОН	Китай	-----	
	Индонезия	→	
	Республика Корея	-----	
Ю Ж Н А Я А З И Я	Индия	-----→	
	Иран	-----→	
Е В Р О П А	Германия	-----→	
	Франция	-----→	→
	Венгрия	-----→	
	Италия	-----→	→
	Казахстан	-----→	→
	Португалия	-----→	
	Российская Федерация	-----→	→
	Сан-Марино	-----→	
Б Л И Ж Н И Й В О С Т О К	Испания	-----	Постоянный член
	Египет	-----→	
	Ирак	-----	
		→	

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

А Ф Р И К А

ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА ЮНВТО (1975 – 2011 гг.)

	7 5	7 6	7 7	7 8	7 9	8 0	8 1	8 2	8 3	8 4	8 5	8 6	8 7	8 8	8 9	9 0	9 1	9 2	9 3	9 4	9 5	9 6	9 7	9 8	9 9	0 0	0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	09	10	11
Алжир																																					
Ангола																																					
Бенин																																					
Ботсвана																																					
Буркина-Фасо																																					
Бурунди																																					
Габон																																					
Гамбия																																					
Гана																																					
Гвинея																																					
Гвинея-Бисау																																					
Дем. Респ. Конго																																					
Джибути																																					
Замбия																																					
Зимбабве																																					
Кабо-Верде																																					
Камерун																																					
Кения																																					
Конго																																					
Кот-д'Ивуар																																					
Лесото																																					
Маврикий																																					
Мавритания																																					
Мадагаскар																																					
Малави																																					

	7 5	7 6	7 7	7 8	7 9	8 0	8 1	8 2	8 3	8 4	8 5	8 6	8 7	8 8	8 9	9 0	9 1	9 2	9 3	9 4	9 5	9 6	9 7	9 8	9 9	0 0	0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	
Мали																																						
Марокко																																						
Мозамбик																																						
Намибия																																						
Нигер																																						
Нигерия																																						
Об. Респ. Танзания																																						
Руанда																																						
Сан-Томе и Принс.																																						
Свазиленд																																						
Сейшельские О-ва																																						
Сенегал																																						
Судан																																						
Сьерра-Леоне																																						
Того																																						
Тунис																																						
Уганда																																						
Центр.афр. Респ.																																						
Чад																																						
Экват. Гвинея																																						
Эритрея																																						
Эфиопия																																						
Южная Африка																																						

 Начало мандата после избрания Генеральной ассамблеей
 Председательство

П Р И Л О Ж Е Н И Е 3

А М Е Р . Р Е Г И О Н Г О С У Д А Р С Т В А - Ч Л Е Н Ы И С П О Л Н И Т Е Л Ь Н О Г О С О В Е Т А Ю Н В Т О (1975 - 2011 гг.)

	7 5	7 6	7 7	7 8	7 9	8 0	8 1	8 2	8 3	8 4	8 5	8 6	8 7	8 8	8 9	9 0	9 1	9 2	9 3	9 4	9 5	9 6	9 7	9 8	9 9	0 0	0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	
Аргентина																																						
Багамские О-ва																																						
Боливия																																						
Бразилия																																						
Венесуэла																																						
Гаити																																						
Гватемала																																						
Гондурас																																						
Домин. Респ.																																						
Канада																																						
Колумбия																																						
Коста-Рика																																						
Куба																																						
Мексика																																						
Никарагуа																																						
Панама																																						
Парагвай																																						
Перу																																						
Сальвадор																																						
США **																																						
Уругвай																																						
Чили																																						
Эквадор																																						
Ямайка																																						

** Бывший член
Начало мандата после избрания Генеральной ассамблеей
Председательство

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

ВОСТ.АЗИЯИТИХООК.РЕГИОН ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА ЮНВТО (1975 - 2011 гг.)

	7 5	7 6	7 7	7 8	7 9	8 0	8 1	8 2	8 3	8 4	8 5	8 6	8 7	8 8	8 9	9 0	9 1	9 2	9 3	9 4	9 5	9 6	9 7	9 8	9 9	0 0	0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	
Австралия																																						
Бруней-Дар.																																						
Вануату *																																						
Вьетнам																																						
Индонезия																																						
Камбоджа																																						
КНДР																																						
Китай																																						
Лаосская НДР																																						
Малайзия																																						
Монголия																																						
Папуа-Нов. Гв.																																						
Респ. Корея																																						
Таиланд																																						
Тимор-Лесте																																						
Фиджи																																						
Филипины																																						
Япония																																						

* Подлежит ратификации Генеральной ассамблей

 Начало мандата после избрания Генеральной ассамблей

 Председательство

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

Ю Ж Н А Я А З И Я

ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА ЮНВТО (1975 - 2011 гг.)

	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
Афганистан																																						
Бангладеш																																						
Бутан																																						
Индия																																						
Иран																																						
Мальдивские О-ва																																						
Нерал																																						
Пакистан																																						
Шри-Ланка																																						

 Начало мандата после избрания Генеральной ассамблеей

 Председательство

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

БЛИЖНИЙ ВОСТОК ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА ЮНВТО (1975 - 2011 гг.)

	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
Бахрейн																																						
Египет																																						
Ирак																																						
Иордания																																						
Кувейт																																						
Ливан																																						
Лив. Ар. Джам.																																						
Оман																																						
Катар																																						
Саудовская Ар.																																						
Сир. Ар. Респ.																																						
Йемен																																						

 Начало мандата после избрания Генеральной ассамблеей
 Председательство

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

ЕВРОПА

ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА ЮНВТО (1975 - 2011 гг.)

	7 5	7 6	7 7	7 8	7 9	8 0	8 1	8 2	8 3	8 4	8 5	8 6	8 7	8 8	8 9	9 0	9 1	9 2	9 3	9 4	9 5	9 6	9 7	9 8	9 9	0 0	0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	
Австрия																																						
Азербайджан																																						
Албания																																						
Андорра																																						
Армения																																						
Беларусь																																						
Бельгия **																																						
Болгария																																						
Босния и Герц.																																						
Быв. юг. Респ. Мак.																																						
Великобритания**																																						
Венгрия																																						
Германия																																						
Греция																																						
Грузия																																						
Израиль																																						
Испания																																						
Италия																																						
Казахстан																																						
Кипр																																						
Кыргызстан																																						
Латвия																																						
Литва																																						
Мальта																																						
Монако																																						
Нидерланды																																						
Норвегия																																						

A/18/22

 Председательство

ПРИЛОЖЕНИЕ 4
ВЫБОРЫ В ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ СОВЕТ

	<i>Колонка № 1</i>	<i>Колонка № 2</i>	<i>Колонка № 3</i>	<i>Колонка № 4</i>	<i>Колонка № 5</i>	<i>Колонка № 6</i>	<i>Колонка № 7</i>
РЕГИОН	ЧЛЕНСКИЙ СОСТАВ ОРГАНИЗАЦИИ ПО РЕГИОНАМ	КОЛ-ВО МЕСТ В СОВЕТЕ	МЕСТА В СОВЕТЕ НА ПЕРИОД 2007-2009 гг.	МАНДАТЫ ДО 2011 г.	МАНДАТЫ, ЗАКАНЧИВАЮЩИЕСЯ В 2009 г.	НОВЫЕ МЕСТА, СООТВЕТСТВУЮЩИЕ ГРУППАМ ИЗ ПЯТИ ЧЛЕНОВ	КОЛ-ВО СТРАН, ОСТАВШИХСЯ ПОСЛЕ ДЕЛЕНИЯ НА ПЯТЬ
АФРИКА	48	9	10	5	5	4	3
АМЕРИК. РЕГИОН	23	4	5	2	3	2	3
ВОСТ. АЗИЯ И ТИХООК. РЕГИОН	18	3	3	3	0	0	3
ЮЖНАЯ АЗИЯ	9	1	2	0	2	1	4
ЕВРОПА	44	8	8	4	4	4	4
БЛИЖНИЙ ВОСТОК	12	2	2	1	1	1	2
ВСЕГО =====	154 ===	27 ==	30 ==	15 ==	15 ==	12 ==	19 * ===

Цифры приведены с учетом кандидатуры в Действительные члены, представленной Вануату, ожидающей ратификации Генеральной ассамблеей.

(*) которые обеспечивают три так называемых «плавающих» мест в Совете.